

DIS-  
MOI  
DIX  
MOTS  
SUR LA TOILE

10<sup>ÈME</sup> ÉDITION  
10 VILLES DE FRANCE

la  
Nuit  
du Slam  
2017

TOULOUSE  
DOSSIER DE PRESSE



# SOMMAIRE

## LA NUIT DU SLAM, 10 ANS DÉJÀ !

.....

ÉDITO .....	3
DIS-MOI DIX MOTS .....	4
DIX VILLES .....	5
ARTS & SLAM .....	6
PROGRAMMATION .....	7
CONTRE-COURANT .....	13
PARTENAIRES .....	14
LIENS UTILES .....	16
AFFICHE 2017 .....	17

.....  
Association Contre-Courant  
.....

**105 Bd Pierre et Marie Curie, 31200 TOULOUSE**

**Elise Delestré**  
Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
elise@contrecourantprod.com

**Joséphine Mona**  
Communication / Relations Presse  
06 82 87 30 57  
mona.josephine@hotmail.fr





# ÉDITO

## LA NUIT DU SLAM, 10 ANS DÉJÀ !

### 10 ANS, 10 VILLES DE FRANCE ET 10 MOTS POUR UNE ÉDITION EXCEPTIONNELLE !

**La Nuit du Slam** est une aventure collective née en 2008, de l'envie d'offrir à cet art performatif et poétique des espaces d'expression libres et ouverts à tous partout en France. **Dix ans plus tard : mission accomplie !** Amateurs, artistes et curieux sont toujours plus nombreux à s'engager dans cet élan créatif pour assurer ensemble la diversité et la richesse de chacune des éditions, et avant tout pour célébrer la passion du slam, des mots et de la scène.

**La Nuit du Slam 2017 - 10ème édition** s'annonce tout en démesure avec à la participation exceptionnelle de 10 villes de France : **Paris, Nantes, Strasbourg, Bordeaux, Poitiers, Lyon, Toulouse, Montpellier, Avignon et Aubagne**, qui accueillent des programmations Slam et Spoken Word savamment concoctées par les collectifs organisateurs, coordonnés cette année par l'association toulousaine **Contre-Courant**, et inspirées par la recette qui assure le succès de l'événement depuis ses premières heures : **scènes ouvertes Slam Spoken Word, tournois, créations inédites et concerts.**

Comme chaque année, cet événement national s'inscrit dans le cadre de **La Semaine de la langue française et de la francophonie** et l'initiative du **Ministère de la culture et de la communication** : « Dis-moi Dix Mots » qui dévoile pour sa thématique 2017 dix mots « sur la Toile », dix mots qui ont trouvé de nouvelles définitions grâce aux usages de l'internet et du numérique.

Contre-Courant  
105 Bd Pierre et Marie Curie,  
31200 TOULOUSE

Elise Delestré  
Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
elise@contrecourantprod.com

Joséphine Mona  
Relations Presse  
06 82 87 30 57  
mona.josephine@hotmail.fr



# DIS-MOI DIX MOTS...

Cette opération de sensibilisation à la langue française invite chacun à jouer et à s'exprimer sous une forme littéraire ou artistique tout au long de l'année.

.....

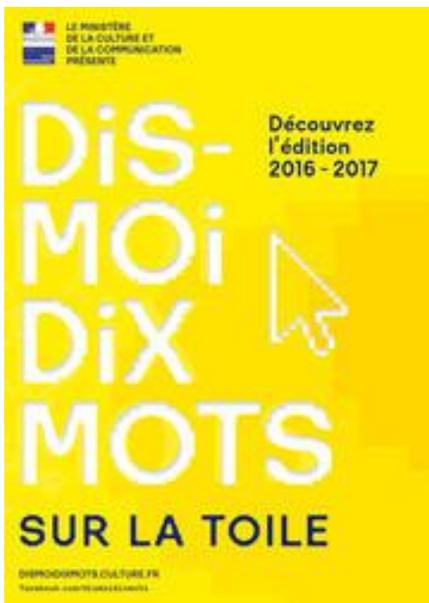
Chaque année, une thématique destinée à transmettre un message sur la langue française (la langue comme lien social, la capacité de la langue à exprimer l'intime, à accueillir les inventions verbales...) et dix mots l'illustrant sont choisis par les différents partenaires francophones : la France, la Belgique, le Québec, la Suisse et l'Organisation internationale de la Francophonie (qui représente 80 États et gouvernements).

Dès le mois de septembre, partez à la découverte des dix mots et donnez libre cours à votre créativité : dix mots à écrire, slamer, chanter, filmer... !

## «Dis-moi dix mots sur la Toile»

La nouvelle édition a pour principal objectif de montrer la manière dont le français s'adapte à des technologies et à des usages numériques en constante évolution. La plupart des mots choisis avec nos partenaires francophones transposent dans l'univers numérique des réalités ou des pratiques empruntées au monde physique :

**avatar, canular, émoticône,  
favori, fureteur, héberger, nomade,  
nuage, pirate, télésnober.**



<http://www.dismoidixmots.culture.fr/>

- > facebook : [dismoidixmots](#)
- > twitter : [Ministère-DGLFLF \(@languesFR\)](#)
- > [dailymotion](#) : [Dis-moi dix mots](#)





# DIX ANS, DIX VILLES...

Un événement itinérant...

> 15 AU 29 MARS 2017

Retrouvez la programmation complète, villes par villes sur :

<http://www.nuitsduslam.fr/>

Depuis l'origine, Les **Nuits du Slam** sont portées par de nombreux collectifs, unis par l'envie de proposer chacun une vision personnelle du slam et démontrer la spécificité de sa ville ou sa région.

## TOULOUSE > 25 MARS

En 2017, de nouveaux collectifs et associations de la sphère slam ont rejoint les « pionniers » pour étendre cet art poétique libre et engagé à toute la France. Chacun d'eux est porteur d'une vision personnelle du slam, d'une envie particulière de mettre en valeur cette discipline artistique mouvante et décalée, relevant tout autant de l'écriture que du spectacle vivant, de la poésie que de l'expression scénique.



Les **Nuits du Slam** en France :

**NANTES** > 15 MARS  
**BORDEAUX** > 17 MARS  
**PARIS** > 17 MARS  
**LYON** > 18 MARS  
**POITIERS** > 21 MARS  
**MONTPELLIER** > 22 MARS  
**AUBAGNE** > 24 MARS  
**STRASBOURG** > 25 MARS  
**AVIGNON** > 29 MARS

Contre-Courant  
105 Bd Pierre et Marie Curie,  
31200 TOULOUSE

Elise Delestré  
Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
elise@contrecourantprod.com

Joséphine Mona  
Relations Presse  
06 82 87 30 57  
mona.josephine@hotmail.fr



# ARTS & SLAM

Les Arts  
plastiques  
s'invitent à  
la nuit  
du slam !

La Nuit du Slam Toulouse 2017 s'ouvre à d'autres formes d'expression de la culture urbaine contemporaine et favorise la rencontre entre art, texte et musique !

> Expo de peinture + Live painting

**Asetone**  
Artiste plasticien

Simon Aka **Asetone**, artiste autodidacte installé à Toulouse, débute son parcours d'artiste dans le champ du Street Art et réalise de nombreuses fresques en solo ou en collaboration avec d'autres graffeurs. Progressivement, il se détachera du travail de la lettre et du graffiti traditionnel pour s'orienter vers l'abstraction et le futurisme.

A l'occasion de **La Nuit du Slam**, **Asetone** réalisera une **peinture en direct** tandis que **L'Espace Bonnefoy** accueillera une sélection de ses toiles.

> <http://www.asetone.fr>

> **Sérigraphie**

**La Mèche - Collectif Rue Piétonne**  
Sérigraphie artisanale

Des membres du collectif **Rue piétonne** habituellement basés à **La Mèche** proposeront sur place des ateliers pour découvrir la sérigraphie, technique d'impression artisanale.

Ils s'empareront de la **thématique des dix mots** pour proposer des visuels à reproduire à l'infini !

> <http://lameche-serigraphie.blogspot.fr/>





## ARTS & SLAM

### > Illustration en direct + expo

#### Kurenai (Nicolas Lacombe) Artiste plasticien

**Nicolas Lacombe** est plasticien-illustrateur, originaire de Toulouse. Il puise son inspiration dans les estampes asiatiques traditionnelles. Ses créations présentent un univers, issu d'une pratique personnalisée: le dessin au scotch. Le ruban adhésif devient pinceau collant, captant la couleur sur des papiers de magazines, suivant un processus artistique proche du tampon.

**Nicolas Lacombe** proposera une performance en live painting durant le concert de Dum Spiro et une expo à l'espace Bonnefoy  
> <http://lacombenicolas.ultra-book.com/accueil>



---

### > Vidéo

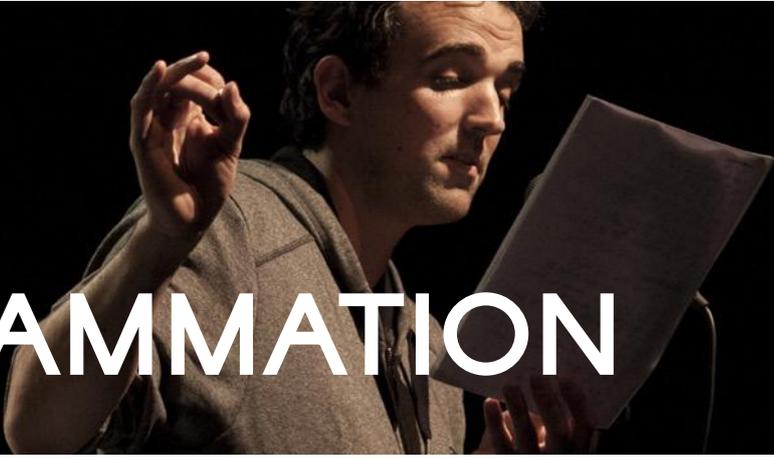
#### Dis-moi dix mots en vidéos Film - 35 minutes.

Pour célébrer ces dix ans, chacune des villes participantes a réalisé un court extrait vidéo présentant le slam inspiré par l'un des dix mots tiré au sort.

Montage / Habillage : **Mamy Scopitone**  
> <https://www.mamyscopitone.org/>

+ Documentaires et clips slam...





# PROGRAMMATION

## LE PROGRAMME EN BREF...

LIBRAIRIE  
OMBRES BLANCHES  
(CAFÉ CÔTÉ COUR)  
50 rue Gambetta,  
31000 Toulouse.

> Scène ouverte Slam  
12h00 à 15h00  
Entrée libre- Inscriptions des participants sur place.



ESPACE BONNEFOY  
4 rue du faubourg Bonnefoy,  
31500 Toulouse.

> Ateliers et stand de sérigraphie : La Mèche  
> Projections «dis-moi dix mots en vidéo»  
> Expo + Live Painting : Asetone.  
> Exposition de l'artiste Kurenai (voir p.7)  
> Restauration et buvette  
En continu à partir de 15h30  
Entrée libre



15h30 > Goûter Slam  
16h30 > Scène ouverte Slam  
18h00 > Tournoi Slam  
19h15 > Cabaret Slam «Dis-moi dix mots»  
20h15 > Concert : La Reine des Aveugles  
21h30 > Scène spoken word  
22h45 > Concert : Dum Spiro + Live painting : Kurenai



# OMBRES BLANCHES

## EN DÉTAILS...

LIBRAIRIE  
OMBRES BLANCHES  
(CAFÉ CÔTÉ COUR)

50 rue Gambetta,  
31000 Toulouse.

### > Scène ouverte Slam

12h00 - Animée par Sebseb

Une scène ouverte dans les règles de l'art avec un temps d'expression de 3 à 4 minutes pour chacun, sans autre contrainte.

### > Expo : Kurenai (voir p. 7)



# ESPACE BONNEFOY

ESPACE BONNEFOY

4 rue du faubourg Bonnefoy,  
31500 Toulouse.

### > Goûter slam

*Un temps pour le slam, de 7 à 77 ans.*  
15h30

Restitution des différents ateliers slam toulousains de l'année avec notamment : les participants aux ateliers de Luke Askance (Auteur, compositeur et musicien Enterré sous X, Skin & Wire).

la  
Nuit  
du  
Slam



# SCÈNES & TOURNOI

## ESPACE BONNEFOY

4 rue du faubourg Bonnefoy,  
31500 Toulouse.

Contre-Courant

105 Bd Pierre et Marie Curie,  
31200 TOULOUSE

Elise Delestré

Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
elise@contrecourantprod.com

Joséphine Mona

Relations Presse  
06 82 87 30 57  
mona.josephine@hotmail.fr

## > Scène ouverte slam

*Un texte dit, un verre offert !*

16h30 - Inscriptions sur place

Les volontaires disposeront de 3 à 4 minutes pour déclamer leur propre texte sur la mezzanine.

## > Tournoi Slam

*Qualification pour la Coupe de Ligue Slam de France 2017*

18h00 - Inscriptions sur place

## > Cabaret Slam «Dis-moi dix mots»

*Improvisation autour de la langue française*

19h15.

Des slameurs choisis parmi les meilleurs des villes participantes proposeront leurs textes, écrits dans un temps limité sur place, autour d'un des 10 mots de la thématique «Dis-moi dix mots» sur la toile tiré au hasard. Un moment plein d'humour, d'émotion et un tour de force pour ces auteurs chevronnés.

## > Scène ouverte spoken word

*Un texte dit sur de la musique improvisée en direct*

21h30 - Participants pré-sélectionnés

Les participants sélectionnés à l'occasion des Avant-scènes de **La Nuit du Slam** au Taquin, les 27 Janvier et 18 Février dernier exposeront leur meilleur texte sur scène accompagné par des musiciens.





# CONCERT #1

ESPACE BONNEFOY

4 rue du faubourg Bonnefoy,  
31500 Toulouse.

Emilie Perrin  
chant/clavier

Pascal Portejoie  
Percussion

Jean Mendes  
guitares

Album : *Je me vois pas*

lareinedesaveugles @free.fr

## > Concert

### La Reine des aveugles

*Galerie de portraits chantés au vitriol*  
20h15

Née en 2014 de la rencontre foudroyante entre une comédienne-chanteuse à l'œil cassé et à la plume mordante, un guitariste de jazz qui manie plutôt bien la boucle, et un percussionniste touche à tout, **La Reine des aveugles** vous ouvre les portes de son royaume.

De portraits en autoportraits ciselés, de non-questions existentielles en anecdotes para-oculaires, on y croise Borgès, Galilée et Don Quichotte, parce que par les temps qui courent, un peu de culture ça peut pas faire pas de mal, une paire d'ovaires énervés, un chat baudelairien et quelques adolescents-les-cheveux-devant, parce que par les temps qui courent, ça peut faire du bien de rire un peu...

Site web - <http://lareinedesaveugles.wixsite.com/reinedesaveugles>





**Zédrine**

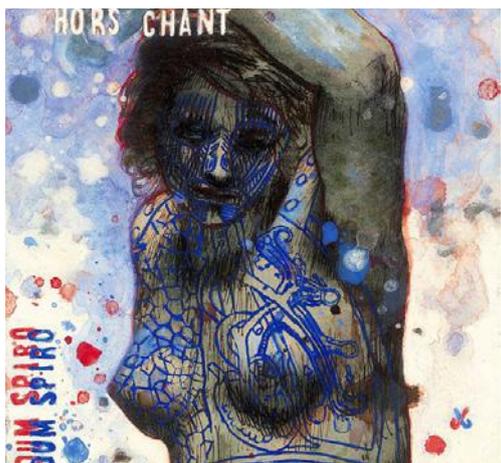
**Écriture / Chant**

**Clémentine Thomas**

**Basse / Batterie**

**Francis Estève**

**Composition**



## > Concert + Live painting

### Dum Spiro

*Surprenant et hybride : Electro-rock / Alt-rap poetry*  
22h45

**Dum Spiro** est une rencontre qu'on aurait pu prévoir. **Dum Spiro** est un élan, ou plutôt deux dans un même geste. Dum Spiro est le résultat de la collaboration entre **Francis Esteves**, beatmaker et **Zedrine**, auteur interprète.

Le premier, beatmaker connu sous le nom de «We Are Disco Doom Revenge», élabore au fil des années une musique très personnelle, où il hybride les sonorités rock, hip-hop et électronique. Son parcours en dit beaucoup sur les bagages qu'il a pu constituer : bassiste d'EXPerience pendant dix ans, il aura aussi mis sur pied le groupe franco-américain Binary Audio Misfits (B.A.M.), Téléfax, le label Dora Dorovitch, la compilation «Connect the machine to the map».

Le second, membre fondateur et auteur interprète du groupe de spoken word «Enterré sous X» (2007/2015), évolue également sur son répertoire propre en solo ou duo depuis 2012 et cherche toujours de nouveaux espaces où élever sa voix et ses mots pour qu'ils y grandissent et l'y surprennent.

> <https://dumspiro.bandcamp.com/releases>

### Live Painting : Kurenai

(voir p.7)



# CONTRE-COURANT

.....

**Contre-Courant souhaite valoriser et dynamiser le paysage artistique local à l'échelle régionale et nationale.**

.....

Cette volonté passe par le soutien à la création : produire, promouvoir et proposer un accompagnement personnalisé aux artistes et à leurs projets. En travaillant avec et pour des talents issus de l'univers musical et du spectacle vivant, nous réalisons des actions pluridisciplinaires en collaborant avec d'autres professionnels intervenant ponctuellement ou sur des projets à moyen et long terme.

**Contre-Courant** est avant tout un collectif de professionnels et de bénévoles qui désirent favoriser l'émergence de nouveaux talents, en leur fournissant ressources et conseils et en produisant œuvres et événements sur la Région Occitanie et au-delà...



.....

Musiques actuelles  
Accompagnement  
Action culturelle

.....

<http://contrecourantprod.com/>

Contre-Courant  
105 Bd Pierre et Marie Curie,  
31200 TOULOUSE

**Elise Delestré**  
Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
[elise@contrecourantprod.com](mailto:elise@contrecourantprod.com)

**Joséphine Mona**  
Relations Presse  
06 82 87 30 57  
[mona.josephine@hotmail.fr](mailto:mona.josephine@hotmail.fr)



**Chaque année de nombreux  
artistes et bénévoles participent  
à cet élan créatif !**

# PARTENAIRES

La  
Nuit  
du  
Slam

Ce projet a reçu le soutien financier de la **Direction Régionale des Affaires Culturelles de Midi-Pyrénées**.



**MAIRIE DE TOULOUSE**



**UNIVERSLAM**



## PARTENAIRES INSTITUTIONNELS :

Ministère de la Culture et de la Communication  
Semaine de La langue français et de la francophonie  
Opération Dis-moi dix mots  
Direction Régionale des Affaires Culturelles  
Conseil Départemental de Haute-Garonne  
Mairie de Toulouse  
Espace Bonnefoy

## PARTENAIRES PRIVÉS ET ASSOCIATIFS :

Fondation BNP Paribas  
Librairie Ombres Blanches  
Clutch, magazine culturel  
Fédération des labels indépendants de Midi -Pyrenées  
Ligue Slam de France  
United Souls  
La Mèche (Collectif Rue piétonne)  
Mamy Scopitone

## COLLECTIFS SLAM :

La Tribut du Verbe (Lyon)  
Universlam (Paris)  
Du Côté de chez Slam (Avignon)  
Slam'actif Sans Frontière (Bordeaux)  
+ Ouz - Non (Strasbourg)  
L'Astre en moi (Poitiers)  
Lapin à Plumes (Nantes)  
Aux Pieds des Lettres ( Aubagne)



# PARTENAIRES



## LIGUE SLAM DE FRANCE

Réseau National  
et Francophone

La Ligue Slam de France défend la pratique originelle du slam avec tournoi, elle reconnaît la scène slam sans tournoi comme faisant partie intégrante du mouvement slam français du moment qu'elles en respectent les valeurs. Elle reconnaît également les artistes pro et amateurs issus de la scène slam comme faisant partie du mouvement.

<http://www.ligueslamde-france.fr/home>



## LA MÈCHE

Espace associatif  
d'exposition et de création

Ouvert au public en juillet dernier à l'initiative l'association Rue Piétonne, La Mèche accueille plusieurs structures et activités autour de quatre pôles ; Un atelier de sérigraphie artisanal, une galerie d'art exposant régulièrement de jeunes artistes locaux, des bureaux associatifs et un espace d'animation culturelles proposant divers stages et ateliers d'initiations.

67 Chemin Pujibet  
31200 Toulouse

contact@lameche.fr  
<http://lameche-serigraphie.blogspot.fr/>



## UNITED SOULS

Plus qu'une marque,  
une démarche artistique

United Souls est une marque de t-shirts "Casual & Street wear" souhaitant faire passer un message fédérateur sur le devoir de mémoire envers les personnalités qui se sont illustrées dans la défense des droits civiques en Afrique et dans le reste du monde.

<https://www.unitedsouls.fr/fr/>



# LIENS UTILES

Contre-Courant  
105 Bd Pierre et Marie Curie,  
31200 TOULOUSE

Elise Delestré  
Programmation / Partenariats  
06 12 72 11 70  
elise@contrecourantprod.com

Joséphine Mona  
Relations Presse  
06 82 87 30 57  
mona.josephine@hotmail.fr

## > Site officiel

> <http://nuitsduslam.fr/>

## > La Nuit du Slam Toulouse

<http://contrecourantprod.com/evenements/nuit-du-slam/>  
> facebook : @nuitsduslam

## > Vidéos des éditions précédentes

2014><https://www.youtube.com/watch?v=C3OxzLDGPml>  
2015><https://www.youtube.com/watch?v=oEO5s-z4kcM>  
2016><https://www.youtube.com/watch?v=PooRE2IPBo8>

## > Dis-moi dix mots

Ministère de la culture & de la Communication  
<http://www.dismoidixmots.culture.fr/>  
> facebook : dismoidixmots  
> twitter : Ministère-DGLFLF (@languesFR)  
> **dailymotion : Dis-moi dix mots**

## > Semaine de la langue française et de la francophonie

> <http://semainelanguefrancaise.culturecommunication.gouv.fr/>



DIS-  
MOI  
DIX  
MOTS  
SUR LA TOILE

10<sup>ÈME</sup> ÉDITION  
10 VILLES DE FRANCE

la  
Nuit  
du  
Slam 2017

TOULOUSE 25 MARS

STRASBOURG ..... 12h à 23h30  
LYON LIBRAIRIE OMBRES BLANCHES .....  
PARIS ESPACE BONNEFOY  
AUBAGNE ..... 4 rue du faubourg Bonnefoy  
BORDEAUX  
AVIGNON  
NANTES  
POITIERS  
MONTPELLIER

EXPO/PROJECTIONS  
TOURNOI  
SCÈNES OUVERTES  
SLAM & SPOKEN WORD  
CABARET SLAM  
CONCERTS

un événement

CONTRE  
COURANT

ENTREE LIBRE

[www.nuitsduslam.fr](http://www.nuitsduslam.fr)

DIS-  
MOI  
DIX  
MOTS  
SUR LA TOILE

Dans le cadre de  
la semaine de langue française et de la francophonie

